

208134-2026 - Súťaž

Francúzsko – Práce s odpadovými vodami – Travaux de construction de la station d'épuration des eaux usées d'une capacité de 14 800 EH sur la commune de Savignac-les-Ormeaux (Ariège 09110)

OJ S 60/2026 26/03/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Syndicat Mixte Départemental de l'Eau et de l'Assainissement

E-mail: jl.bedel@smdea09.fr

Činnosť obstarávateľa: Činnosti súvisiace s vodou

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Travaux de construction de la station d'épuration des eaux usées d'une capacité de 14 800 EH sur la commune de Savignac-les-Ormeaux (Ariège 09110)

Opis: La présente consultation a pour objet la construction de la nouvelle station d'épuration (STEP) de Savignac-les-Ormeaux d'une capacité : 14 800 eq/hab. - QP95 TPNH = 1 719 m3/j - QP95 TSNH = 1 486 m3/j Qpts = 130 m3/h - Qptp = 215 m3/h. - Dégrillage - Bassin d'orage de 400 m3 existant après dégrillage - dégrillage fin et prétraitements - Boues activées faible charge en aération prolongée avec traitement biologique du phosphore (2 files biologiques) - Presses à vis (x2) et stockage en bennes des boues - Rejet dans l'Ariège. Dépôt du permis de construire - Démolition des ouvrages existants non réutilisés y compris évacuation des gravats et des équipements - Réseaux secs et humides associés aux ouvrages (aep, télécom et électricité). Variantes : les variantes sont autorisées, les candidats n'ont pas obligation de répondre à la solution de base. Les candidats peuvent présenter au maximum 2 offres. Le délai d'exécution est plafonné à 25 mois à compter de l'OS de démarrage (préparation = 3 mois ; Travaux = 18 mois et, mise au point, mise en régime et période d'observation = 4 mois).

Date prévisionnelle de début des prestations est le 04/01/2027

Identifikátor postupu: 0531c412-d7b2-477c-9376-3e5d29802053

Interný identifikátor: 26T-STEP SAVIGNAC

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45232420 Práce s odpadovými vodami

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45111000 Demolácie, úpravy staveniska a vyčist'ovacie práce, 45112700 Terénne úpravy

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Commune de Savignac-les-Ormeaux

Mesto: Savignac-les-ormeaux

PSČ: 09110

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Limites Concernant Le Nombre D'Operateurs : Nombre Minimal Envisage : 3 et Nombre Maximal Envisage : 5 Les candidatures seront examinées en regard des niveaux de garanties et capacités professionnelles, techniques et financières. Un classement des candidatures sera réalisé sur la base des critères pondérés suivants. 1- Références sur des travaux identiques ou similaires réceptionnés ou non depuis 5 ans décomposé comme suit : - Capacité process (sur 25 pts) : Les cinq meilleures références en construction de stations d'épuration boues activées neuves des cinq dernières années seront prises en compte et notées chacune comme suit (appuyée de son attestation de bonne exécution) : $R < 5\,000\text{ eh} = 0\text{ pt}$; $5\,000\text{ eh} < \text{ou} = r < 7\,500\text{ eh} = 1,5\text{ pts}$; $7\,500\text{ eh} < \text{ou} = r < 10\,000\text{ eh} = 3\text{ pts}$; $r > \text{ou} = 10\,000\text{ eh} = 5\text{ pts}$. - Capacité génie civil (sur 20 pts) : Les cinq meilleures références en bassins étanches coulés en place des cinq dernières années seront prises en compte et notées chacune comme suit (appuyée de son attestation de bonne exécution) : $r < 500\text{ m}^3 = 0\text{ pts}$; $500\text{ m}^3 < \text{ou} = r < 1\,000\text{ m}^3 = 1\text{ pt}$; $1\,000\text{ m}^3 < \text{ou} = r < 3\,000\text{ m}^3 = 2,5\text{ pts}$; $r > \text{ou} = 3\,000\text{ m}^3 = 4\text{ pts}$ 2- Certificats de qualification et attestations de formation en lien avec l'objet des travaux établis par des organismes indépendants (tout moyen de preuve équivalent est accepté) et attestations de formation en lien avec l'objet des travaux (sur 10 pts). 3- Note méthodologique spécifique à la mission répondant aux contraintes détaillées dans la note descriptive du projet, présentant (sur 35 pts) : -Les moyens humains du candidat (entreprise unique et/ou groupement), l'organisation et définition de chaque membre de l'équipe affectée au projet mobilisés pour l'exécution des travaux - Les moyens matériels, techniques, logistiques du candidat (entreprise unique et/ou groupement) mobilisés pour l'exécution des travaux 4- Capacité financière (10 pts) : Chiffre d'affaires réalisé au cours des 3 dernières années pour des travaux similaires à l'objet du marché - capacité financière calculée selon le Chiffre d'affaires (Ca) des 3 dernières années disponibles $\text{Ca} < \text{à } 5\,000\,000\text{ Eur} = 0\text{ pt}$, Ca compris entre $5\,000\,001\text{ Eur}$ et $15\,000\,000\text{ Eur} = 5\text{ pts}$ et $\text{Ca} > 15\,000\,001\text{ Eur} = 10\text{ pts}$. Note éliminatoire : note inférieure à 60/100. Le Smdea a décidé de limiter à trois (3) le nombre minimal de candidats autorisés à présenter une offre et à cinq (5) le nombre maximal de candidats autorisés à présenter une offre. En cas d'égalité de la note globale obtenue par les candidats classés en 5ème position, le candidat finalement admis en phase offre sera celui disposant de la meilleure note cumulée sur les critères 2 et 3 ci-dessus. Le détail des critères objectifs de limitation du nombre de candidats est fixé au règlement de la consultation

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: Travaux de construction de la station d'épuration des eaux usées d'une capacité de 14 800 EH sur la commune de Savignac-les-Ormeaux (Ariège 09110)

Opis: La présente consultation a pour objet la construction de la nouvelle station d'épuration (STEP) de Savignac-les-Ormeaux d'une capacité : 14 800 eq/hab. - QP95 TPNH = 1 719 m³/j - QP95 TSNH = 1 486 m³/j Qpts = 130 m³/h - Qptp = 215 m³/h. - Dégrillage - Bassin d'orage

de 400 m3 existant après dégrillage - dégrillage fin et prétraitements - Boues activées faible charge en aération prolongée avec traitement biologique du phosphore (2 files biologiques) - Presses à vis (x2) et stockage en bennes des boues - Rejet dans l'Ariège. Dépôt du permis de construire - Démolition des ouvrages existants non réutilisés y compris évacuation des gravats et des équipements - Réseaux secs et humides associés aux ouvrages (aep, télécom et électricité). Variantes : les variantes sont autorisées, les candidats n'ont pas obligation de répondre à la solution de base. Les candidats peuvent présenter au maximum 2 offres. Le délai d'exécution est plafonné à 25 mois à compter de l'OS de démarrage (préparation = 3 mois ; Travaux = 18 mois et, mise au point, mise en régime et période d'observation = 4 mois). Date prévisionnelle de début des prestations est le 04/01/2027
Interný identifikátor: T-PF-1797857

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45232420 Práce s odpadovými vodami

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45111000 Demolácie, úpravy staveniska a vyčist'ovacie práce, 45112700 Terénne úpravy

Možnosti:

Popis možností: Installation de panneaux photovoltaïques

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Commune de Savignac-les-Ormeaux

Mesto: Savignac-les-ormeaux

PSČ: 09110

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ariège (FRJ21)

Krajina: Francúzsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 04/01/2027

Trvanie: 25 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Iné

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Nástroje, závody alebo technické zariadenia

Popis výberového kritéria: Une note méthodologique spécifique à la mission (20 pages maximum y compris les annexes) répondant aux contraintes détaillées dans la note descriptive du projet, présentant : - Les moyens humains, l'organisation et définition de chaque membre de l'équipe affectée au projet (entreprise unique ou groupement) - L'outillage, le

matériel et les équipements techniques dont le candidat dispose pour la réalisation du marché (entreprise unique ou groupement) En cas de groupement, présentation de l'organisation et définition du rôle de chaque membre de l'équipe affecté au projet, et liste du matériel principal de chantier affecté à l'opération

Kritériá sa použijú na výber záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner attestation d'assurance Responsabilité Civile en cours de validité chiffre d'affaires concernant les travaux auxquels se réfère le marché et réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles références d'ouvrages réceptionnés au cours des 5 dernières années (au minimum 5 références), de nature et d'importance équivalentes, précisant les lieux et dates de réalisation, la nature, l'importance, la complexité et le coût des ouvrages ainsi que le rôle du candidat. (En process et en génie civil) - cf. règlement de la consultation certificats de bonne exécution des travaux (au minimum 5 certificats) : établis par des maîtres d'ouvrage publics ou privés. Qualifications professionnelles : Toute preuve des capacités, notamment des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant la compétence à réaliser le marché. Pour présenter leur candidature, les candidats utilisent soit les formulaires Dc1 (lettre de candidature) et Dc2 (déclaration du candidat) disponibles gratuitement sur le site www.economie.gouv.fr, soit le Document Unique de Marché Européen (Dume)

Kritériá sa použijú na výber záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global des 3 dernières années

Kritériá sa použijú na výber záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu

Kritérium: Certifikáty od inštitútov pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Certificats de qualification et attestations de formation en lien avec l'objet des travaux établis par des organismes indépendants (tout moyen de preuve équivalent est accepté) et attestations de formation en lien avec l'objet des travaux

Kritériá sa použijú na výber záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu

Informácie o druhej fáze dvojfázového postupu:

Minimálny počet záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu: 3

Maximálny počet záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu: 5

Postup prebieha v po sebe nasledujúcich fázach. V každej fáze môžu byť niektorí účastníci vylúčení

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: Valeur technique (sous-critères : Cf. Rc)

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 45

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: Exploitation (sous-critères : Cf. Rc)

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 15

Kritérium:

Typ: Náklady

Opis: Coût des prestations

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 40

5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1797857>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: AW Solutions

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**Podmienky postupu:**

Predpokladaný dátum odoslania výziev na predkladanie ponúk: 28/05/2026

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1797857>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Povolená

Opis finančnej zábezpeky: Une retenue de garantie est prévue au contrat. Elle peut être remplacée par une garantie à première demande

Lehota na prijímanie ponúk: 27/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: La présente procédure avec négociation est restreinte. Elle se déroule en 2 phases distinctes : - une 1ère phase de candidatures (analyse et sélection des candidatures), sur la base du présent avis d'appel public à candidatures. Les candidatures seront examinées et sélectionnées au regard des capacités fournies par les candidats. Pour un groupement, l'appréciation des capacités techniques et professionnelles est globale. Il n'est pas exigé que chaque membre du groupement ait la totalité des capacités requises. Les candidats qui ne satisfont pas aux conditions de participation requises sont éliminés. - une 2ème phase d'analyse et de sélection des offres remises par les candidats sélectionnés, sur la base du Dossier de Consultation des Entreprises (DCE) remis aux seuls candidats admis. L'acheteur négociera avec l'ensemble des candidats admis ayant remis une offre

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

Právna forma, ktorú musí mať skupina uchádzačov, ktorej bude zadaná zákazka: L'attributaire pourra être une entreprise seule ou un groupement d'entreprises (groupement conjoint ou solidaire). En application de l'article R. 2142-24 du code de la commande publique, si le marché est attribué à un groupement conjoint, le mandataire est solidaire pour l'exécution du marché public, de chacun des membres du groupement pour ses obligations contractuelles à l'égard de l'acheteur. Les groupements doivent être constitués dès la remise des candidatures. Aucun groupement ne pourra être constitué ultérieurement. Le groupement sera composé a minima d'une entreprise spécialisée en process épuratoire et d'un architecte. Le

mandataire du groupement devra impérativement être le spécialiste en "process épuratoire". L'entreprise qui réalisera les travaux de génie civil devra être connue dès la phase candidatures : soit via la double compétence process épuratoire et génie civil du mandataire du groupement, soit via la co-traitance d'un spécialiste du génie civil, soit via la sous-traitance d'un spécialiste du génie civil. L'identité de l'entreprise présentée pour réaliser les travaux de génie civil, à savoir les bâtiments et les ouvrages étanches, ne pourra être modifiée dans la suite de la procédure. En application de l'article R 2142-21 du Code de la Commande Publique, il est interdit aux candidats de présenter plusieurs offres en agissant à la fois en qualité de candidats individuels et en qualité de membres de plusieurs groupements et en qualité de membres de plusieurs groupements

Mechanizmus financovania: Les prestations sont réglées par des prix forfaitaires. Le contrat prévoit le versement d'une avance. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. Modalités de financement des prestations : Fonds propres, emprunts et subventions (Sollicitation du Conseil Départemental de l'Ariège et Agence de l'eau Adour Garonne)

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal administratif de Toulouse

Informácie o lehotách na preskúmanie: Cf. le greffe du Tribunal Administratif à l'adresse ci-dessus

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: SMDEA

8. Organizácie

8.1. **ORG-0001**

Úradný názov: Avenue-Web Systèmes

Registračné číslo: 46859792-A34D-1E19-172938CA00A6A6D5

Mesto: Seyssinet-Pariset

PSČ: 38170

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Isère (FRK24)

Krajina: Francúzsko

E-mail: publications-joue@aws-france.com

Telefón: +33480041260

Roly tejto organizácie:

TED eSender

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Syndicat Mixte Départemental de l'Eau et de l'Assainissement

Registračné číslo: 25219

Poštová adresa: Rue du Bicentenaire

Mesto: Saint Paul De Jarrat

PSČ: 09000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ariège (FRJ21)

Krajina: Francúzsko

Kontaktné miesto: la Présidente

E-mail: jl.bedel@smdea09.fr
Telefón: 0561040900
Fax: 0561029585
Internetová adresa: <http://smdea09.fr>
Roly tejto organizácie:
Kupujúci

8.1. ORG-0003

Úradný názov: SMDEA
Registračné číslo: 468597B0-E855-FCCC-5D6EFBA2A7CCEDF4
Poštová adresa: Rue du Bicentenaire
Mesto: Saint Paul De Jarrat
PSČ: 09000
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ariège (FRJ21)
Krajina: Francúzsko
Kontaktné miesto: Questions à poser via "Correspondre avec l'acheteur" de la plateforme AWS
E-mail: marches.publics@smdea09.fr
Telefón: 0561040900
Roly tejto organizácie:
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

8.1. ORG-0004

Úradný názov: Tribunal administratif de Toulouse
Registračné číslo: 468597BF-CBC9-2E4A-A10598C2CB3AB913
Poštová adresa: 68 rue Raymond Iv
Mesto: Toulouse
PSČ: 31068
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)
Krajina: Francúzsko
E-mail: greffe.ta-toulouse@juradm.fr
Telefón: 0562735757
Fax: 0562735740
Roly tejto organizácie:
Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 00d1efb6-a8a4-473f-914c-a06f71b7e245 - 01
Typ formulára: Súťaž
Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim
Podtyp oznámenia: 17
Dátum odoslania oznámenia: 24/03/2026 17:21:46 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas,
západoeurópsky letný čas
Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština
Číslo uverejnenia oznámenia: 208134-2026
Číslo vydania série S úradného vestníka: 60/2026
Dátum uverejnenia: 26/03/2026